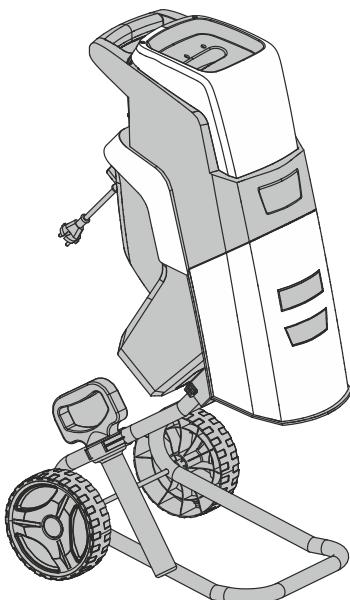




ИНСТРУКЦИЯ ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ
ДЛЯ ЭЛЕКТРИЧЕСКОГО САДОВОГО ИЗМЕЛЬЧИТЕЛЯ
VILLARTEC XE254



**ВНИМАТЕЛЬНО ИЗУЧИТЕ ДАННУЮ ИНСТРУКЦИЮ
ПЕРЕД РАБОТОЙ С ИНСТРУМЕНТОМ!**

Производитель оставляет за собой право вносить изменения в конструктив своих изделий.
Актуальная информация и инструкции размещены на сайте:
www.villartec.ru



УСЛОВНЫЕ ОБОЗНАЧЕНИЯ



Прочтайте инструкцию.



Держите посторонних лиц и животных подальше от опасной зоны.



Опасно! Вращающиеся лезвия. Держите руки и ноги подальше от отверстий, когда устройство работает.



Выключайте устройство и извлекайте вилку из розетки перед регулировкой и очисткой или в случае повреждения кабеля питания.



Не прикасайтесь к частям устройства, пока они полностью не остановятся.



В случае повреждения кабеля питания немедленно отсоедините вилку от источника питания.



Используйте защиту для глаз и ушей.



Используйте защитные перчатки.



Используйте прочную нескользкую обувь.



Украинский знак соответствия



утилизируйте упаковку изделия.



Утилизируйте это руководство по эксплуатации.



Используйте плотно облегающую защитную одежду.



Не используйте изделие в качестве подножки.

IPX4

Защита от брызг воды со всех сторон.



Устройство класса II. Двойная изоляция.



Гарантированный уровень звуковой мощности 108dB



Соответствует требованиям применимых стандартов безопасности ЕС.



Не утилизируйте электрическое оборудование вместе с бытовыми отходами.

P40

Оборудование с маркировкой (P40) эксплуатируется с перерывами до стабилизации или в течение 30 циклов, в зависимости от того, что наступит раньше. Каждый цикл состоит из 40% периода работы при номинальной потребляемой мощности и 60% периода работы без нагрузки. Температура измеряется в конце периода загрузки.



Это изделие подлежит переработке. Если оно больше не пригодно для использования, сдайте его в центр переработки отходов.

СОДЕРЖАНИЕ

- | | |
|--------------------------------------|------------------------------------|
| 1.Назначение | 6.Утилизация и переработка |
| 2.Инструкции по технике безопасности | 7.Гарантия |
| 3.Части устройства | 8.Изображение в разобранном виде и |
| 4.Технические характеристики | список частей устройства |
| 5.Устранение неисправностей | |

1.НАЗНАЧЕНИЕ

- 1.1. Электрический садовый измельчитель имеет входную мощность 2500 Вт (Р40). Данное устройство предназначено для измельчения биоразлагаемых садовых органических отходов, таких как листья, небольшие ветки и трава, и используется в неподвижном положении оператором, стоящим на земле.
2. Это устройство не предназначено для измельчения кусков металла, камней, бутылок, банок и т. д. или мягких отходов, таких как кухонный мусор.
3. Данное устройство предназначено для частного бытового использования на небольших пространствах. Оно не предназначено для коммерческого применения или использования на больших открытых пространствах и не должно использоваться не по назначению.

2.ИНСТРУКЦИЯ ПО ТЕХНИКЕ БЕЗОПАСНОСТИ

ВАЖНО!

**ВНИМАТЕЛЬНО ПРОЧИТАЙТЕ ПЕРЕД ИСПОЛЬЗОВАНИЕМ.
СОХРАНИТЕ ДЛЯ ИСПОЛЬЗОВАНИЯ В БУДУЩЕМ.**



Предупреждение! Держите детей и животных на
безопасном расстоянии от устройства.

Местные нормы и законы могут определять минимальный возраст
для использования устройства.

Обучение

- а) Внимательно прочитайте инструкции. Освойтесь с органами
управления и научитесь правильно пользоваться устройством.
- б) Никогда не позволяйте пользоваться устройством детям или
людям, не знакомым с этими инструкциями. Местные нормы
могут ограничивать возраст оператора.
- в) Помните, что оператор или владелец несут ответственность за
несчастные случаи и ущерб, нанесенный другим людям или их
имуществу.

2.ИНСТРУКЦИЯ ПО ТЕХНИКЕ БЕЗОПАСНОСТИ

Подготовка

- а) Приобретите средства защиты органов слуха и защитные очки.**
Всегда надевайте их при использовании устройства.
- б) Для работы с устройством всегда надевайте прочную обувь и длинные брюки. Не работайте с устройством босиком или в открытых сандалиях. Не надевайте свободную длинную одежду, а также одежду со свисающими шнурками или ремнями.**
- в) Используйте устройство в рекомендуемом положении и только на твердой и ровной поверхности.**
- г) Не используйте устройство на вымощенной или гравийной поверхности, где отбрасываемый материал может нанести травмы.**
- д) Перед использованием устройства визуально убедитесь, что части измельчителя, болты измельчителя и другие крепления надежно зафиксированы, корпус не имеет повреждений, а все щитки и экраны находятся на своих местах. Заменяйте изношенные и поврежденные компоненты сразу комплектом, чтобы не нарушать балансировку. Заменяйте поврежденные или неразборчивые этикетки.**
- е) Перед началом работы проверьте кабель питания и удлинительный кабель на наличие повреждений и износа.**
В случае повреждения кабеля питания во время работы немедленно отсоедините вилку от источника питания. **НЕ ПРИКАСАЙТЕСЬ К КАБЕЛЮ ПИТАНИЯ, КОГДА ОН НАХОДИТСЯ ПОД НАПРЯЖЕНИЕМ.** Не используйте устройство, если кабель поврежден или имеет признаки износа.
- ж) Не используйте устройство, если рядом находятся люди (особенно дети) или животные.**

Использование

- а) Перед запуском устройства убедитесь, что камера подачи пуста.
- б) Держите лицо и тело подальше от приемного отверстия.
- в) Следите за тем, чтобы руки, другие части тела или одежда не попали внутрь камеры подачи и разгрузочного желоба, а также не находились рядом с движущимися частями.
- г) Во время работы всегда сохраняйте устойчивое положение. Не перенапрягайтесь. Никогда не стойте выше уровня основания устройства при подаче материала внутрь него.
- д) Во время использования устройства стойте подальше от разгрузочной зоны.
- е) При подаче материала в устройство будьте особенно осторожны, чтобы части металла, камни, бутылки, банки и другие посторонние предметы не попали внутрь.
- ж) Если в режущем механизме застрял посторонний предмет либо появились посторонние шумы или вибрации, немедленно отключите двигатель и дождитесь, пока устройство остановится. Отключите вилку от розетки электросети и выполните следующие действия перед повторным запуском и использованием устройства:
 - i) проверьте на наличие повреждений;
 - ii) замените или отремонтируйте поврежденные детали;
 - iii) проверьте на наличие плохо закрепленных частей и при необходимости затяните их.
- з) Не допускайте, чтобы обрабатываемый материал скапливался в зоне разгрузки. Это может помешать надлежащей выгрузке и может привести к возврату материала через приемное отверстие.
- и) Если устройство засорилось, отключите питание и отсоедините вилку от электросети, прежде чем очищать устройство от мусора.

- к) Никогда не работайте с оборудованием, у которого повреждены щитки или отсутствуют защитные устройства.
- л) Держите источник питания в чистоте и подальше от скоплений грязи для предотвращения его повреждения и возможного пожара.
- м) Не выполняйте транспортировку устройства, подключенного к источнику питания.
- н) Остановите устройство и извлеките вилку из розетки. В следующих случаях необходимо дождаться полной остановки всех движущихся частей:
 - когда отходите от устройства;
 - перед очисткой засорения и очисткой разгрузочного желоба;
 - перед проверкой, очисткой или выполнением работ, связанных с устройством.
- о) Не наклоняйте устройство, подключенное к источнику питания.

Обслуживание и хранение

- а) После выключения устройства для проведения ремонта, проверки, замены аксессуаров или отправки на хранение отключите питание, отсоедините вилку от электросети и убедитесь, что все движущиеся части устройства полностью остановились. Перед выполнением какой-либо проверки, настройки и т.п. дождитесь, пока устройство остынет. Аккуратно ухаживайте за устройством и держите его в чистоте.
- б) Храните устройство в сухом месте, недоступном для детей.
- в) Перед помещением устройства на хранение всегда дождайтесь, пока оно остынет.
- г) При обслуживании измельчающего элемента будьте особенно осторожны. Даже если источник питания выключен из-за срабатывания функции блокировки щитка, измельчающий

- элемент все равно может начать двигаться.
- д) В целях безопасности заменяйте изношенные и поврежденные детали. Используйте только оригинальные запчасти и аксессуары.
- е) Никогда не пытайтесь отключать функцию блокировки щитка.

Дополнительные меры безопасности при использовании устройств с фасовочными приспособлениями
Отключите устройство перед установкой или снятием мешка.

Рекомендации

Инструмент должен быть подключен к электросети через устройство защитного отключения (УЗО) с величиной тока отключения не более 30 мА.

Ремонт

- а) Ремонт садового электроинструмента должен производиться квалифицированным специалистом с использованием только идентичных запасных частей. Это обеспечит безопасную работу садового электроинструмента.
- б) Если кабель питания поврежден, то во избежание опасности его должен заменить изготовитель или его технический представитель.
- в) Если угольные щетки необходимо заменить, это должен сделать квалифицированный специалист по ремонту (всегда заменяйте две щетки одновременно).

Снижение уровней вибрации и шума

Чтобы снизить воздействие шума и вибрации, ограничьте время эксплуатации, используйте режимы с низким уровнем вибрации и шума и носите средства индивидуальной защиты.

Учтите следующие рекомендации, чтобы свести к минимуму риск воздействия вибрации и шума.

1. Используйте устройство только по назначению, согласно его конструкции и настоящим инструкциям.
2. Убедитесь, что устройство находится в надлежащем состоянии и хорошо обслуживается.
3. Используйте для инструмента правильные насадки и проверяйте их состояние.
4. Прочно держите рукоятки и поверхности захвата.
5. Обслуживайте устройство в соответствии с данными инструкциями и хорошо смазывайте (при необходимости).
6. Планируйте рабочий график так, чтобы распределить использование инструментов с высокой вибрацией на длительное время.

Чрезвычайные ситуации

Ознакомьтесь с правилами использования этого устройства в настоящем руководстве. Запомните инструкции по технике безопасности и точно соблюдайте их. Это поможет предотвратить риск и опасные ситуации.

1. При использовании этого устройства будьте внимательны, чтобы своевременно определить и устранить риски. Быстрое вмешательство может предотвратить серьезные травмы или нанесение материального ущерба.

2. При любой неисправности выключайте инструмент и отсоединяйте его от источника питания. Поручите проверку устройства квалифицированному специалисту и при необходимости отремонтируйте до повторного ввода в эксплуатацию.

Остаточные риски

Даже при эксплуатации данного устройства с соблюдением всех требований безопасности остаются потенциальные риски получения травм и ущерба. Далее перечислены опасные ситуации, которые могут возникнуть в связи с конструкцией и назначением данного устройства.

1. Нарушения здоровья в связи с вибрацией, если устройство используется длительное время или неправильно управляетя или обслуживается.
2. Травмы и повреждения имущества, связанные с поломками режущих частей инструмента или с непредвиденным воздействием других объектов во время использования.
3. Опасность получения травм и повреждения имущества от отбрасываемых устройством предметов.
4. Использование этого инструмента на протяжении длительного периода времени может оказать значительное вибрационное воздействие на пользователя и развить «синдром белых пальцев». Чтобы уменьшить риск подобных заболеваний, всегда надевайте защитные перчатки и держите руки в тепле во время использования инструмента. При возникновении симптомов «синдрома белых пальцев» немедленно обратитесь к врачу. К таким симптомам относятся онемение, потеря чувствительности, покалывание, пощипывание, потеря сил, боль, изменение цвета или состояния кожи. Эти симптомы обычно проявляются в пальцах, на ладонях или запястьях. Риск получения такой травмы возрастает при низкой температуре воздуха.

ДОПОЛНИТЕЛЬНЫЕ ИНСТРУКЦИИ ПО ТЕХНИКЕ БЕЗОПАСНОСТИ ПРИ ИСПОЛЬЗОВАНИИ ЭЛЕКТРИЧЕСКОГО САДОВОГО ИЗМЕЛЬЧИТЕЛЯ

- !** Используйте это устройство только по прямому назначению.
- !** Следите за целостностью этикеток и паспортных табличек на устройстве. На них указана важная информация о мерах безопасности. Если они отсутствуют или текст на них неразборчив, обратитесь для их замены в место продажи.
- !** Предупреждения, предостережения и инструкции, указанные в данном руководстве, могут не охватывать все возможные условия и ситуации, которые могут возникнуть. Оператор должен понимать, что здравый смысл и осторожность являются факторами, которые не могут быть учтены в данном устройстве, но ими необходимо руководствоваться при использовании.
- !** Перед запуском устройства убедитесь, что входное отверстие свободно.
- !** Всегда надевайте перчатки и средства защиты слуха и глаз во время использования устройства.
- !** Длинный материал, выступающий из измельчителя, может отбрасываться в сторону при попадании на лезвия. Сохраняйте безопасную дистанцию.
- !** Следите за тем, чтобы вентиляционные отверстия не были заблокированы.
- !** При работе с устройством всегда надевайте прочную обувь и длинные брюки.

Совет

- Не перенапрягайтесь. Сохраняйте устойчивое положение, особенно на склонах.

Передвигайтесь шагом, не бегайте.

- Не подключайте поврежденный кабель к розетке и не прикасайтесь к нему до отключения от розетки. Поврежденный кабель может привести к контакту с местами, находящимися под напряжением.
- Не допускайте контакта удлинительного кабеля с опасными движущимися частями, чтобы избежать их повреждений, которые могут привести к контакту с местами, находящимися под напряжением.



Предупреждение!

Прежде чем прикасаться к опасным движущимся частям, отключите устройство от источника питания и дождитесь, пока они полностью остановятся.

- Не используйте устройство, если повреждены щитки или не установлены устройства защиты, а также если кабель питания поврежден или изношен.

Рекомендации

Не используйте устройство при плохих погодных условиях, особенно в грозу.

ОБСЛУЖИВАНИЕ

Перед каждым использованием и после него проверяйте инструмент и принадлежности (или насадки) на предмет износа и повреждений. При необходимости заменяйте их на новые согласно описанию в этом руководстве по эксплуатации. Соблюдайте технические требования.
Опасайтесь движущихся частей устройства.

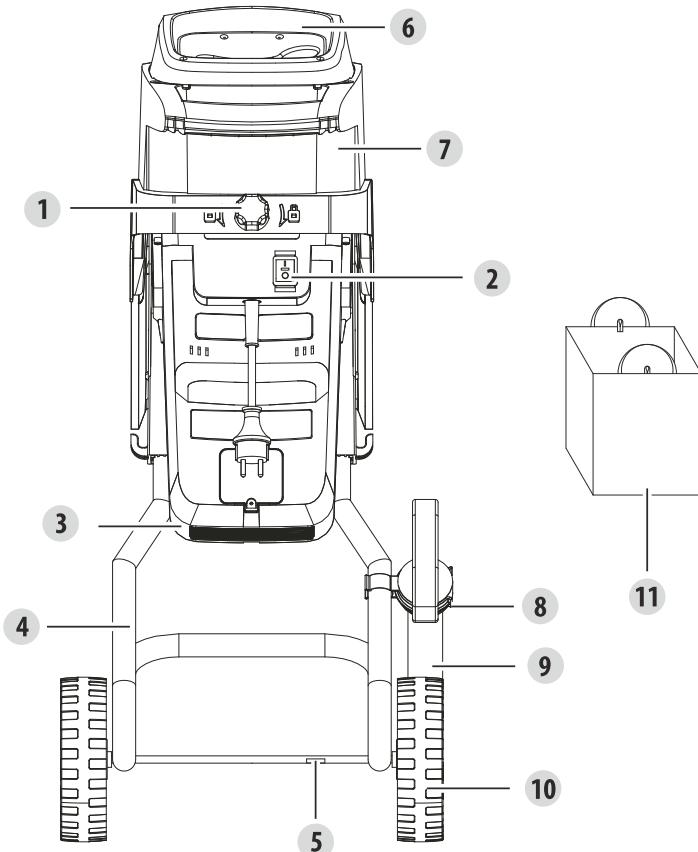
Следующие части данного устройства могут быть заменены пользователем. Запчасти можно заказать у официального дилера **VILLARTEC**.



ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ! Для обеспечения безопасности вилку данного устройства необходимо всегда подключать к удлинителю. Удлинитель должен подходить для наружного использования и иметь розетки, защищенные от попадания воды. Убедитесь ($\geq 1.5\text{mm}^2$), что удлинитель представляет собой стандартный гибкий кабель в полихлоропреновой оболочке с резиновой изоляцией (кодовое обозначение (H05VV-F), а его длина не менее 10 м.

3. ЧАСТИ УСТРОЙСТВА

- 1 Фиксатор приемного желоба
- 2 Выключатель питания
- 3 Двигатель
- 4 Стойка в сборе
- 5 Ось
- 6 Желоб
- 7 Основной корпус
- 8 Лопатка
- 9 Держатель лопатки
- 10 Колеса (два)
- 11 Мусоросборник



4. ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ

| | |
|---|--------------------------|
| Модель | XE254 |
| Номинальное напряжение, частота | 230–240 В~, 50 Гц |
| Номинальная потребляемая мощность | 2500 Вт (P40) |
| Режим работы | P40: 2500 Вт S1: 2200 Вт |
| Скорость работы без нагрузки | 5000 мин ⁻¹ |
| Макс. диаметр резания | Ø40 мм |
| Масса приблизительно | 13,6 кг |
| Уровень звукового давления LpA | 94.1 дБ (A) |
| Погрешность KpA | 3 дБ (A) |
| Измеренный уровень звуковой мощности LWA | 105.30 дБ (A) |
| Погрешность KWA | 1.3 дБ (A) |
| Гарантийный уровень звуковой мощности LWA (в соответствии с директивой 2000/14/ЕС в редакции 2005/88/ЕС) | 108 дБ (A) |

Показатели уровня шума определены в соответствии с кодом проверки шума, указанным в стандарте EN 13683, с использованием основных нормативов EN ISO 3744 и EN ISO 11094.

Уровень интенсивности звука для оператора может превышать 85 дБ (A), поэтому необходимы средства защиты органов слуха.

Указанные значения являются уровнями шумов и не обязательно являются безопасными рабочими уровнями. Факторы, влияющие на фактический уровень воздействия на операторов, включают в себя характеристики рабочего помещения, другие источники шума и т.д., в том числе количество машин и другие процессы, выполняемые рядом, а также продолжительность времени, в течение которого оператор подвергается воздействию шума. Кроме того, допустимый уровень воздействия в разных странах может отличаться. Тем не менее, данная информация позволит пользователю устройства лучше оценить уровень опасности и риска.

5. УСТРАНЕНИЕ НЕИСПРАВНОСТЕЙ

| Проблема | Возможная причина | Решение |
|---|--|---|
| • Устройство не запускается. | • Устройство не подключено к источнику питания. • Неисправность кабеля питания или вилки. • Другая электрическая неисправность устройства. • Активирована защита от перегрузки. • Щиток лезвия не закреплен должным образом. | • Подключите инструмент к источнику питания. • Обратитесь к специалисту-электрику. • Обратитесь к специалисту-электрику. • Дождитесь, когда устройство полностью остынет и нажмите кнопку «ON» (ВКЛ). • Закрепите щиток надлежащим образом. |
| • Измельчаемый материал не обрабатывается надлежащим образом. | • Лезвие неправильно отрегулировано. | • Отрегулируйте лезвие. |
| • Сильная вибрация или шум. | • Лезвие повреждено. • Лезвие заблокировано. • Болты и/или фиксаторы ослабли. | • Квалифицированный специалист должен выполнить замену лезвия. • Устранит причину блокировки. • Затяните болты и/или фиксаторы. |

6. УТИЛИЗАЦИЯ И ПЕРЕРАБОТКА



На данный продукт нанесен символ избирательной сортировки для отходов электрического и электронного оборудования (WEEE). Это означает, что при переработке и утилизации данного устройства необходимо следовать требованиям директивы ЕС 2012/19/EU, чтобы снизить негативное воздействие на окружающую среду.

Для получения дополнительной информации обратитесь в местные или региональные органы власти. Электронная техника, не включенная в процесс избирательной сортировки отходов, представляет потенциальную опасность для окружающей среды и здоровья людей из-за наличия в ней опасных веществ.

ГАРАНТИЙНЫЙ ТАЛОН



VILLARTEC

Наименование изделия

For more information about the study, please contact Dr. John Smith at (555) 123-4567 or via email at john.smith@researchinstitute.org.

Модель

Серийный номер

100 200 300 400 500 600 700 800 900 1000

Дата продажи

Figure 1. The effect of the number of clusters on the classification accuracy.

Продавец (название магазина)

For more information about the study, please contact Dr. John Smith at (555) 123-4567 or via email at john.smith@researchinstitute.org.

Адрес

Телефон

ШТАМП МАГАЗИНА

Пожалуйста, внимательно ознакомьтесь с настоящей гарантийной картой.

1. Гарантийные обязательства исполняются продавцами - уполномоченными дилерами и их официальными обслуживающими (сервис)центрами.
2. Прием инструмента в ремонт по гарантии производится: при наличии заполненного гарантийного талона с отметкой продавца, или регистрации продажи инструмента в электронном виде.
3. Инструмент, сдаваемый для гарантийного обслуживания, должен быть в чистом и собранном виде и в полной комплектации:
 - в случае бензо/электро пилы - шина, цепь,
 - в случае бензо/электро косы - косильная головка, нож, защитный кожух.
 - и т.д.
4. Гарантийный срок эксплуатации изделий составляет **12 месяцев** со дня продажи в розничной сети.
- Гарантийный срок продлевается на период, в течение которого изделие находилось в ремонте в случае признания гарантии.

- изделия без серийного номера;

- на расходные и быстроизнашающиеся детали агрегата;

- на изделия, которые в течение гарантийного срока полностью выработали свой ресурс (комерческая эксплуатация изделия, предназначенного для бытового использования);

- в случае неисправностей, вызванных некачественным ремонтом или обслуживанием неуполномоченными лицами, организациями;

- в случае неисправностей, вызванных использованием некачественных запасных частей и принадлежностей;

- в случае неисправностей, вызванных внесением изменений в конструкцию изделия;

- в случае использования агрегата не по назначению;

- в случае неисправностей, вызванных несоблюдением требований по работе, техническому обслуживанию и хранению изделия, изложенных в Руководстве по эксплуатации:

- использование бензина или моторного масла, несоответствующих требованиям или не правильной их пропорции,
- работа с перегрузкой: (работа с поврежденной режущей гарнитурой, тупой или неправильно заточенной целью, работа бензопилы без нагрузки на максимальных оборотах, попытка работать с заблокированной целью, использование на косе косильной лески большего сечения, отсутствие на косе защитного кожуха или отрезного ножа на нем, загрязненных отверстий для вентиляции и других требований).
- механические повреждения

ВНИМАНИЕ! В случае обнаружения каких-либо неисправностей или постороннего шума в

процессе эксплуатации изделия следует немедленно прекратить его использование и обратиться в сервисный центр. Дальнейшая эксплуатация изделия может причинить вред вашему здоровью, а также может послужить поводом для отказа в гарантийных обязательствах.

Настоящей подписью подтверждаю, что изделие мною осмотрено, проверено в моем присутствии, передано мне в полной комплектации. Вместе с изделием мною получено руководство по эксплуатации, содержащее информацию о потребительских свойствах и назначении изделия, в том числе правила и условия эффективного и безопасного использования изделия. Изделие исправно.

С условиями гарантийного обслуживания ознакомлен и согласен.

Покупатель:

11

⊕14.0

Производитель оставляет за собой право вносить изменения в конструктив своих изделий.
Актуальная информация и инструкции размещены на сайте: www.villatec.ru



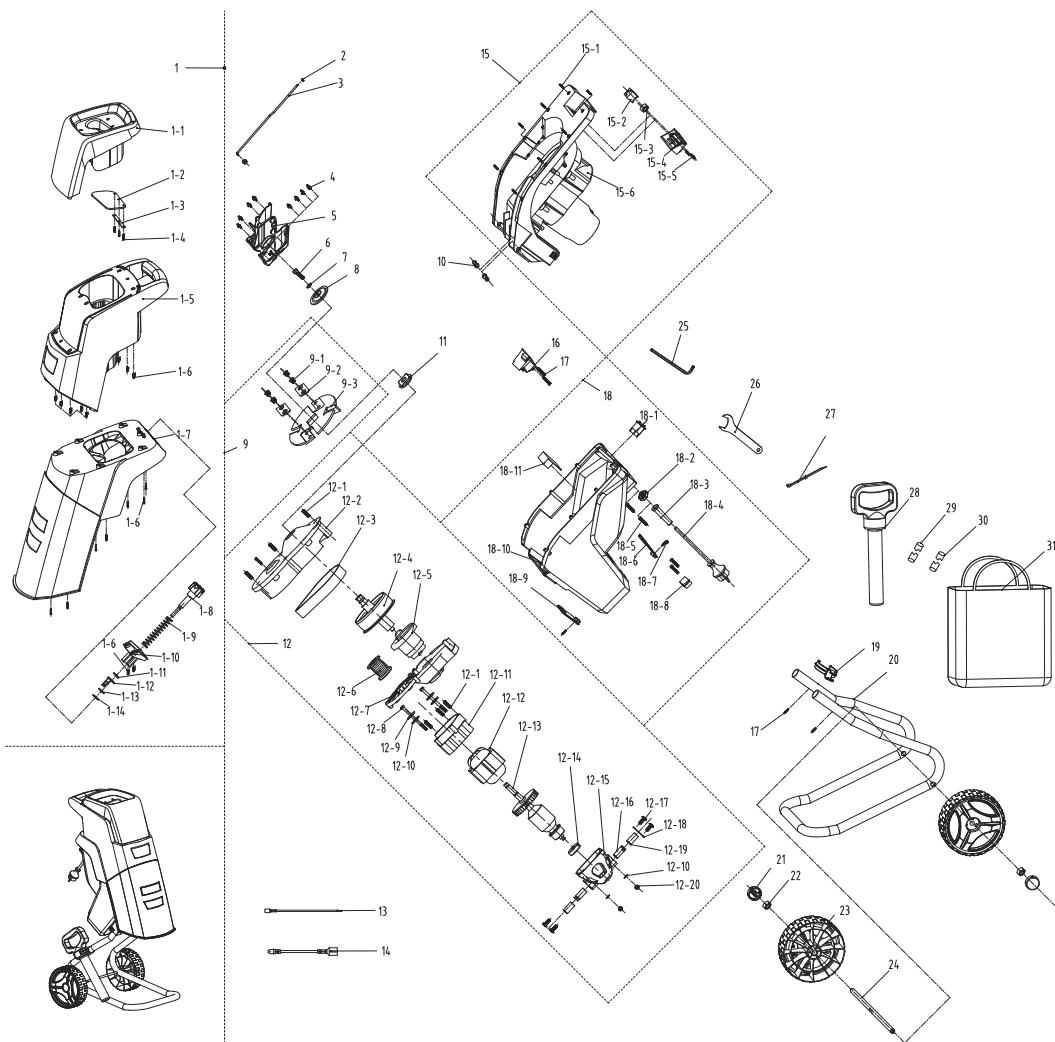
КАРТА ОБСЛУЖИВАНИЯ



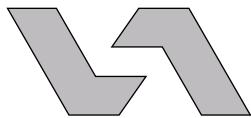
КАРТА ОБСЛУЖИВАНИЯ



8. ИЗОБРАЖЕНИЕ В РАЗОБРАННОМ ВИДЕ И СПИСОК ЧАСТЕЙ УСТРОЙСТВА



| ПОЗИЦИЯ | ОПИСАНИЕ | ПОЗИЦИЯ | ОПИСАНИЕ | ПОЗИЦИЯ | ОПИСАНИЕ |
|---------|-------------------------|---------|------------------------|---------|-------------------------------------|
| 1 | Верхний корпус | 12-2 | Верхняя крышка | 18 | двигатель коробка как использование |
| 1-1 | Желоб | 12-3 | ремень | 18-1 | Переключатель |
| 1-2 | Защитная пластина | 12-4 | Колеса | 18-2 | Пластина |
| 1-3 | Прижимная пластина | 12-5 | Колеса | 18-3 | Муфта кабеля |
| 1-4 | Винт | 12-6 | Колеса | 18-4 | Кабель |
| 1-5 | Ручка | 12-7 | Нижняя крышка | 18-5 | Винт |
| 1-6 | Винт | 12-8 | Винт | 18-6 | Крышка отсека для угольной щетки |
| 1-7 | Нижний корпус | 12-9 | Шайба | 18-7 | Винт |
| 1-8 | Фиксатор | 12-10 | Шайба | 18-8 | Пластина |
| 1-9 | Пружина | 12-11 | Опорная пластина | 18-9 | Крышка отсека для угольной щетки |
| 1-10 | Опора фиксатора | 12-12 | Статор | 18-10 | двигатель коробка как использование |
| 1-11 | Уплотнитель | 12-13 | ротор | 18-11 | использовать электрические, как |
| 1-12 | Шплинт | 12-14 | Подшипник | 19 | Трубка |
| 1-13 | Уплотнитель | 12-15 | Крышка двигателя | 20 | Трубка |
| 1-14 | Пружина | 12-16 | Угольные щетки | 21 | колеса покрытия |
| 2 | Гайка | 12-17 | Винт | 22 | Гайка |
| 3 | стяжек | 12-18 | Пластина | 23 | Колеса |
| 4 | Винт | 12-19 | Угольные щетки | 24 | Соединительный провод |
| 5 | Блок доска | 12-20 | Гайка | 25 | гаечный ключ |
| 6 | Винт | 13 | Соединительный провод | 26 | гаечный ключ |
| 7 | Уплотнитель | 14 | Соединительный провод | 27 | кабель Вставить |
| 8 | Прижимная пластина | 15 | Базовый корпус в сборе | 28 | Подающий желоб |
| 9-1 | Винт | 15-1 | Винт | 29 | горячей усадки трубы |
| 9-2 | Режущий элемент | 15-2 | Переключатель | 30 | горячей усадки трубы |
| 9-3 | Blade bazowa | 15-3 | Гайка | 31 | Контейнер для мусора |
| 9 | Лезвие база СБОРĘ | 15-4 | выключатель пластины | | |
| 10 | Шплинт | 15-5 | Винт | | |
| 11 | Трансмиссионный элемент | 15-6 | Базовый корпус в сборе | | |
| 12 | Трансмиссионный элемент | 16 | Ветровой щиток | | |
| 12-1 | Винт | 17 | Винт | | |



Товар сертифицирован.

Производитель: Zhejiang YAT Electrical Appliance Co., Ltd

Адрес: No.150 Wenlong Road, Yuxin Town, South Lake Zone, 314009, Jiaxing, Zhejiang, China

Зежианг ЙАТ Електрикал Эплианс Ко., Лтд

Адрес: №150 Вэньлонг-роуд, город Юйсин, зона Южного озера, 314009, Жиаксинг, Зэхиянг, Китай

Дата производства: 05.2023

Импортеры в РФ:

ООО "Абсолют" 199155, Санкт-Петербург, ул. Уральская, д.10, корп.2, литер А, пом.6-Н

ООО "Титул" 422700, Россия, Респ. Татарстан, Высокогорский р-н, пос.Ж.д.ст. Высокая Гора, ул. Советская, д.1Д пом.10

Прием обращений: sales@spb-absolut.ru



www.villartec.ru

Инструкция по эксплуатации

EAC